

**SENAT DE BELGIQUE****SESSION DE 1988-1989**

21 JUIN 1989

**Projet de loi spéciale relative au Fonds budgétaire interdépartemental de promotion de l'emploi**

PROJET  
TRANSMIS PAR LA CHAMBRE  
DES REPRESENTANTS

Article 1<sup>er</sup>

L'article 5 de l'arrêté royal n° 25 du 24 mars 1982 créant un programme de promotion de l'emploi dans le secteur non marchand, modifié par la loi de redressement du 31 juillet 1984 et l'arrêté royal n° 493 du 31 décembre 1986 est remplacé par la disposition suivante:

« Article 5. — Il est institué auprès du Ministère de l'Emploi et du Travail jusqu'au 30 juin 1991, un Fonds budgétaire interdépartemental de promotion de l'emploi. Le Roi peut prolonger cette date par arrêté délibéré en Conseil des Ministres. »

**R. A 14818***Voir:***Documents de la Chambre des Représentants:****834 (1988-1989):**

- N° 1: Projet de loi spéciale.
- N° 2: Rapport.

**Annales de la Chambre des Représentants:**

21 juin 1989.

**BELGISCHE SENAAT****ZITTING 1988-1989**

21 JUNI 1989

**Ontwerp van bijzondere wet betreffende het Interdepartementaal Begrotingsfonds ter bevordering van de werkgelegenheid**

ONTWERP  
OVERGEZONDEN DOOR DE KAMER  
VAN VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

Artikel 1

Artikel 5 van het koninklijk besluit nr. 25 van 24 maart 1982 tot opzetting van een programma ter bevordering van de werkgelegenheid in de niet-commerciële sector, gewijzigd bij de herstelwet van 31 juli 1984 en het koninklijk besluit nr. 493 van 31 december 1986 wordt vervangen door de volgende bepaling:

« Artikel 5. — Bij het Ministerie van Tewerkstelling en Arbeid wordt tot 30 juni 1991 een Interdepartementaal Begrotingsfonds ter bevordering van de werkgelegenheid opgericht. De Koning kan deze datum verlengen bij in Ministerraad overlegd besluit. »

**R. A 14818***Zie:***Gedr. St. van de Kamer van Volksvertegenwoordigers:****834 (1988-1989):**

- N° 1: Ontwerp van bijzondere wet.
- N° 2: Verslag.

**Handelingen van de Kamer van Volksvertegenwoordigers:**

21 juni 1989.

## Art. 2

L'article 12bis du même arrêté royal, inséré par l'arrêté royal n° 493 du 31 décembre 1986, est remplacé par la disposition suivante:

*« Article 12bis. — Pour l'application de la présente section, la notion de « secteur social » est limitée aux hôpitaux sans but lucratif agréés ou subventionnés. »*

Bruxelles, le 21 juin 1989.

*Le Président  
de la Chambre des Représentants,*

Ch.-F. NOTHOMB.

*Les Secrétaires,*

N. MAES.  
A. GEHLEN.

## Art. 2

Artikel 12bis van hetzelfde koninklijk besluit, ingevoegd bij het koninklijk besluit nr. 493 van 31 december 1986, wordt vervangen door de volgende bepaling:

*« Artikel 12bis. — Voor de toepassing van deze afdeling wordt het begrip « sociale sector » beperkt tot de erkende of gesubsidieerde ziekenhuizen zonder winstoogmerk. »*

Brussel, 21 juni 1989.

*De Voorzitter  
van de Kamer van Volksvertegenwoordigers,*

Ch.-F. NOTHOMB.

*De Secretarissen,*

N. MAES.  
A. GEHLEN.